

The Royal Gazette

Fredericton
New Brunswick



Gazette royale

Fredericton
Nouveau-Brunswick

ISSN 1714-9428

Vol. 171

Wednesday, February 13, 2013 / Le mercredi 13 février 2013

315

Notice to Readers

The Royal Gazette is officially published on-line.

Except for formatting, documents **are published** in *The Royal Gazette* **as submitted**.

Material submitted for publication must be received by the *Royal Gazette* Coordinator no later than noon, at least **seven working days** prior to Wednesday's publication. However, when there is a public holiday, please contact the *Royal Gazette* Coordinator at 453-8372.

Avis aux lecteurs

La *Gazette royale* est publiée de façon officielle en ligne.

Sauf pour le formatage, les documents **sont publiés** dans la *Gazette royale* **tels que soumis**.

Les documents à publier doivent parvenir à la coordonnatrice de la *Gazette royale*, à midi, au moins **sept jours ouvrables** avant le mercredi de publication. En cas de jour férié, veuillez communiquer avec la coordonnatrice de la *Gazette royale* au 453-8372.

Orders in Council

JANUARY 9, 2013
2013-1

1. Under subsection 3(1) of the *Agricultural Development Act*, the Lieutenant-Governor in Council appoints Thomas Mann, Fredericton, New Brunswick, as a member of the Agricultural Development Board, effective January 9, 2013, for a term to expire March 31, 2013.
2. Under subsection 4.2(1) of the *Fisheries and Aquaculture Development Act*, the Lieutenant-Governor in Council appoints Thomas Mann, Fredericton, New Brunswick, as a member of the Fisheries and Aquaculture Development Board, effective January 9, 2013, for a term to expire March 31, 2013.

Graydon Nicholas, Lieutenant-Governor

Décrets en conseil

LE 9 JANVIER 2013
2013-1

1. En vertu du paragraphe 3(1) de la *Loi sur l'aménagement agricole*, le lieutenant-gouverneur en conseil nomme Thomas Mann, de Fredericton (Nouveau-Brunswick), membre de la Commission de l'aménagement agricole, à compter du 9 janvier 2013, pour un mandat prenant fin le 31 mars 2013.
2. En vertu du paragraphe 4.2(1) de la *Loi sur le développement des pêches et de l'aquaculture*, le lieutenant-gouverneur en conseil nomme Thomas Mann, de Fredericton (Nouveau-Brunswick), membre du Conseil de développement des pêches et de l'aquaculture, à compter du 9 janvier 2013, pour un mandat prenant fin le 31 mars 2013.

Le lieutenant-gouverneur, Graydon Nicholas

JANUARY 30, 2013
2013-29

Under section 2 of the *Provincial Court Act*, the Lieutenant-Governor in Council appoints Marco Robert Cloutier, Saint John, New Brunswick, as a judge of the Provincial Court of New Brunswick, effective January 30, 2013.

Graydon Nicholas, Lieutenant-Governor

LE 30 JANVIER 2013
2013-29

En vertu de l'article 2 de la *Loi sur la Cour provinciale*, le lieutenant-gouverneur en conseil nomme Marco Robert Cloutier, de Saint John (Nouveau-Brunswick), juge de la Cour provinciale du Nouveau-Brunswick, à compter du 30 janvier 2013.

Le lieutenant-gouverneur, Graydon Nicholas

NOTICE
Orders In Council issued during the month of
December 2012

December 6, 2012

2012-377	Appointments: Members of the New Brunswick Police Commission
2012-378	Appointment: Member of the Judicial Remuneration Commission
2012-379	Appointment: Member of the New Brunswick Industrial Development Board
2012-380	Debenture issue sold under ministerial borrowing authority
2012-381	Proclamation of sections 1-17, 19-25 and 27-49 of the <i>Small Claims Act</i> , Chapter 15 of the Acts of New Brunswick, 2012
2012-382	Regulation 82-73 under the <i>Judicature Act</i> and the <i>Provincial Offences Procedure Act</i> amended
2012-383	Regulation made under the <i>Small Claims Act</i>
2012-384	Justice and Attorney General Minister to enter into an agreement with the Town of Grand Falls
2012-385	Justice and Attorney General Minister to enter into an agreement with the City of Fredericton
2012-386	Justice and Attorney General Minister to enter into an agreement with the City of Miramichi
2012-387	Justice and Attorney General Minister to enter into an agreement with the City of Saint John
2012-388	Justice and Attorney General Minister to enter into an agreement with the Town of Rothesay
2012-389	Justice and Attorney General Minister to enter into an agreement with the City of Bathurst

AVIS
Décrets en conseil pris durant le mois de
décembre 2012

Le 6 décembre 2012

2012-377	Nominations : membres de la Commission de police du Nouveau-Brunswick
2012-378	Nomination : membre de la Commission sur la rémunération des juges
2012-379	Nomination : membre du Conseil de développement industriel du Nouveau-Brunswick
2012-380	Émission de débetures en vertu du pouvoir d'emprunter du ministre
2012-381	Proclamation de l'entrée en vigueur des articles 1 à 17, 19 à 25 et 27 à 49 de la <i>Loi sur les petites créances</i> , chapitre 15 des Lois du Nouveau-Brunswick de 2012
2012-382	Modification du Règlement 82-73 établi en vertu de la <i>Loi sur l'organisation judiciaire</i> et de la <i>Loi sur la procédure applicable aux infractions provinciales</i>
2012-383	Établissement d'un règlement en vertu de la <i>Loi sur les petites créances</i>
2012-384	Ministre de la Justice et procureur général autorisé à conclure un accord avec la Ville de Grand-Sault
2012-385	Ministre de la Justice et procureur général autorisé à conclure un accord avec la Ville de Fredericton
2012-386	Ministre de la Justice et procureur général autorisé à conclure un accord avec la Ville de Miramichi
2012-387	Ministre de la Justice et procureur général autorisé à conclure un accord avec la ville appelée The City of Saint John
2012-388	Ministre de la Justice et procureur général autorisé à conclure un accord avec la Ville de Rothesay
2012-389	Ministre de la Justice et procureur général autorisé à conclure un accord avec la Ville de Bathurst

2012-390	Justice and Attorney General Minister to enter into an agreement with the Comité Mixte des Services de Police B.N.P.P./BNPP Joint Board of Police Commissioners	2012-390	Ministre de la Justice et procureur général autorisé à conclure un accord avec le Comité mixte des services de police BNPP / BNPP Joint Board of Police Commissioners
2012-391	Justice and Attorney General Minister to enter into an agreement with the Town of Woodstock	2012-391	Ministre de la Justice et procureur général autorisé à conclure un accord avec la Ville de Woodstock
2012-392	Justice and Attorney General Minister to enter into an agreement with the City of Edmundston	2012-392	Ministre de la Justice et procureur général autorisé à conclure un accord avec la Ville d'Edmundston
2012-393	Justice and Attorney General Minister to enter into an agreement with Correctional Service of Canada	2012-393	Ministre de la Justice et procureur général autorisé à conclure un accord avec le Service correctionnel du Canada
2012-394	Justice and Attorney General Minister to enter into an agreement with the Royal Canadian Mounted Police	2012-394	Ministre de la Justice et procureur général autorisé à conclure un accord avec la Gendarmerie royale du Canada
2012-395	Justice and Attorney General Minister to enter into an agreement with Public Prosecution Service of Canada	2012-395	Ministre de la Justice et procureur général autorisé à conclure un accord avec le Service des poursuites pénales du Canada
2012-396	Justice and Attorney General Minister to enter into an agreement with the National Defense and the Canadian Forces	2012-396	Ministre de la Justice et procureur général autorisé à conclure un accord avec la Défense nationale et les Forces canadiennes
2012-397	Justice and Attorney General Minister to enter into an agreement with the Minister of Fisheries and Ocean Canada	2012-397	Ministre de la Justice et procureur général autorisé à conclure un accord avec le ministre des Pêches et des Océans Canada
2012-398	Justice and Attorney General Minister to enter into an agreement with New Brunswick Legal Aid Services Commission	2012-398	Ministre de la Justice et procureur général autorisé à conclure un accord avec la Commission des services d'aide juridique du Nouveau-Brunswick
2012-399	Justice and Attorney General Minister to enter into an agreement with New Brunswick Securities Commission	2012-399	Ministre de la Justice et procureur général autorisé à conclure un accord avec la Commission des valeurs mobilières du Nouveau-Brunswick
2012-400	Lobster Rationalization Loans	2012-400	Prêts relatifs à la restructuration de la pêche au homard
2012-401	Natural Resources Minister to issue angling leases	2012-401	Ministre des Ressources naturelles autorisé à accorder des baux de pêche à la ligne
2012-402	Renewal of the Sport Canada-New Brunswick Bilateral Agreement to Advance Sport Participation	2012-402	Prolongation de l'Entente bilatérale Canada – Nouveau-Brunswick relative à la participation au sport (Allez-y NB!)
	December 13, 2012		Le 13 décembre 2012
2012-403	Regulation 2001-11 under the <i>New Brunswick Income Tax Act</i> amended	2012-403	Modification du Règlement 2001-11 établi en vertu de la <i>Loi de l'impôt sur le revenu du Nouveau-Brunswick</i>
2012-404	Appointment: Student Member of the New Brunswick Community College Board of Governors	2012-404	Nomination : membre étudiante du conseil des gouverneurs du Collège communautaire du Nouveau-Brunswick
2012-405	Appointment: Fire Marshal	2012-405	Nomination : prévôt des incendies
2012-406	Regulation 86-160 under the <i>Crown Lands and Forests Act</i> amended	2012-406	Modification du Règlement 86-160 établi en vertu de la <i>Loi sur les terres et forêts de la Couronne</i>
2012-407	Debenture issue sold under ministerial borrowing authority	2012-407	Émission de débentures en vertu du pouvoir d'emprunter du ministre
2012-408	Transportation and Infrastructure Minister to convey property	2012-408	Ministre des Transports et de l'Infrastructure autorisé à céder un bien

2012-409	Energy and Mines Minister to enter into a Limited Environmental Liability Agreement with Trevali Mining (New Brunswick) Ltd.	2012-409	Ministre de l'Énergie et des Mines autorisé à conclure une entente de responsabilité environnementale limitée avec Trevali Mining (New Brunswick) Ltd.
2012-410	Natural Resources Minister to enter into agreements with prospective Crown timber sublicensees	2012-410	Ministre des Ressources naturelles et de l'Énergie autorisé à passer des ententes avec les titulaires potentiels de sous-permis de coupe de bois sur les terres de la Couronne
2012-411	Transportation and Infrastructure Minister to convey property	2012-411	Ministre des Transports et de l'Infrastructure autorisé à céder un bien
December 20, 2012		Le 20 décembre 2012	
2012-413	Appointments: Members of the Mental Health Review Boards	2012-413	Nominations : membres des commissions de recours de la santé mentale
2012-414	Regulation 94-33 under the <i>Mental Health Act</i> amended	2012-414	Modification du Règlement 94-33 établi en vertu de la <i>Loi sur la santé mentale</i>
2012-415	Regulation 84-210 under the <i>Real Property Tax Act</i> amended	2012-415	Modification du Règlement 84-210 établi en vertu de la <i>Loi sur l'impôt foncier</i>
2012-416	Regulation made under the <i>Regional Service Delivery Act</i>	2012-416	Établissement d'un règlement en vertu de la <i>Loi sur la prestation de services régionaux</i>
2012-417	Health Minister to enter into a Memorandum of Agreement with the Public Health Agency of Canada	2012-417	Ministre de la Santé autorisé à conclure un protocole d'entente avec l'Agence de la santé publique du Canada
2012-418	Health Minister to enter into the continuance of the Contribution Agreement with the Public Health Agency of Canada	2012-418	Ministre de la Santé autorisé à reconduire l'accord de contribution conclu avec l'Agence de la santé publique du Canada
2012-419	Appointments: Municipal Returning Officers	2012-419	Nomination : directrice du scrutin municipal
2012-420	Appointment: Chairperson of the Family Income Security Appeal Board	2012-420	Nomination : présidente de la Commission d'appel sur la sécurité du revenu familial
2012-421	Reappointment: Member of the Maritime Provinces Harness Racing Commission	2012-421	Renomination : membre de la Commission des courses attelées des provinces Maritimes
2012-422	Debenture issue sold under ministerial borrowing authority	2012-422	Émission de débetures en vertu du pouvoir d'emprunter du ministre
2012-423	Transportation and Infrastructure Minister to convey property	2012-423	Ministre des Transports et de l'Infrastructure autorisé à céder un bien
2012-424	Transportation and Infrastructure Minister to convey property	2012-424	Ministre des Transports et de l'Infrastructure autorisé à céder un bien
2012-425	Transportation and Infrastructure Minister to convey property	2012-425	Ministre des Transports et de l'Infrastructure autorisé à céder un bien
2012-426	Transportation and Infrastructure Minister to convey property	2012-426	Ministre des Transports et de l'Infrastructure autorisé à céder un bien
2012-428	Les Résidences Jodin nursing home replacement project in Edmundston	2012-428	Projet de remplacement du foyer de soins Les Résidences Jodin à Edmundston
2012-429	Villa Saint Joseph Inc. nursing home replacement project in Tracadie-Sheila	2012-429	Projet de remplacement du foyer de soins Villa Saint-Joseph à Tracadie-Sheila
2012-430	Natural Resources Minister to acquire lands	2012-430	Ministre des Ressources naturelles autorisé à acquérir un bien-fonds
December 24, 2012		Le 24 décembre 2012	
2012-431	Proclamation of section 5 of <i>An Act to Amend the Pension Benefits Act</i> , Chapter 57 of the Acts of New Brunswick, 2012	2012-431	Proclamation de l'entrée en vigueur de l'article 5 de la <i>Loi modifiant la Loi sur les prestations de pension</i> , chapitre 57 des Lois du Nouveau-Brunswick de 2012

Business Corporations Act

Notice of dissolution of provincial corporations and cancellation of the registration of extra-provincial corporations

Notice of dissolution of provincial corporations

Take notice that the following provincial corporations have been dissolved as of **January 29, 2013**, pursuant to paragraph 139(1)(c) of the *Business Corporations Act*, as the said corporations have been in default in sending to the Director fees, notices and/or documents required by the Act. Certificates of Dissolution have been issued dated **January 29, 2013**.

001391 001391 N.B. LTD.
 508894 508894 N.B. LTD.
 508917 508917 N.B. INC.
 514065 514065 N.B. Ltd.
 514083 514083 N.B. Inc.
 611688 611688 N.B. Ltd.
 630640 630640 NB Ltd.
 630736 630736 N.-B. Ltée
 630952 630952 N.B. Inc.
 636307 636307 NB LTD
 637144 637144 N.B. Ltd.
 637164 637164 N.B. INC.
 637428 637428 NB Inc.
 643314 643314 NB Inc.
 643322 643322 N.B. Ltd.
 643533 643533 New Brunswick Corporation
 643643 643643 NB LTD.
 649325 649325 NB LTD.
 649677 649677 NB Ltd.
 649679 649679 N.B. Ltd.
 649778 649778 N.B. Ltd.
 649789 649789 N.B. LTD.
 649808 649808 N.B. Inc.
 649810 649810 N.-B. Inc.
 649811 649811 NB Inc.
 649886 649886 NB INC.
 649912 649912 NB LIMITED
 649972 649972 NB Inc.
 649975 649975 NB Ltd.
 650076 650076 NB Inc.
 650139 650139 N.B. Inc.
 650148 650148 NB INC.
 650163 650163 N.B. Ltd.
 649801 Abdullah Alsaghir M.D. Professional Corporation
 649614 ACR Framing Ltd.
 650207 AER Industries Inc.
 516334 AKITA (NB) BASEMENT SYSTEMS INC
 630573 ALIGN PEOPLE RESOURCES LTD.
 506675 ALL NIGHT ALL DAY INC.
 624542 Altimed Auto Repair Ltd
 637142 AR.RO Realty Inc.
 649758 AVALIS SOLUTIONS LTD.
 643692 Avatar Human Resources Consulting Ltd.
 643353 Azure Sky Films Inc.
 637195 BROOKS HOMES LTD.
 036919 BRUNSWICK ASSOCIATES LTD.
 649892 Callstar Marketing Ltd.
 504365 CAPE HOG FARM INC.
 636941 Carleton International Ltd
 630875 Carleton Listings Inc.
 650078 Chameleon Electronic Security Inc.
 059604 CHANCE HARBOUR AQUACULTURE AND FISHERIES INC.
 502004 CHAUSSURES JOCELYNE LTEE.

649745 CHDM - Oil Canada Inc.
 043445 CHIASSON MEUBLES MODERNES LTEE
 051610 CHIPPIN & DEWITT ASSOCIATES, INC.
 649860 Community First Funeral Home Inc.
 514041 CORPORATE HEROES INTERNATIONAL INC.
 636943 CSLB Holdings Ltd.
 053793 CURRY COVE SALMON LTD.
 649864 D & C Salvage Ltd.
 624606 Dan Guimond Auto Sales Inc
 650028 DCAM Productions Ltd.
 650105 Delta Light Canada Inc.
 649734 DeLuca Corp.
 624582 DION-MAHANEY DRYWALL NB LTD.
 643298 DREAM MAKERS RECREATION INC.
 649646 Durrani & Webb Holdings Ltd
 649954 ECKO SOLUTION PLUS INC.
 624503 Entreprise C.D.G.M. Enterprise Inc.
 643508 EXCELL PERMITS & PILOT VEHICLES LTD.
 624383 FAUNE HERITAGE WILDLIFE INC.
 611471 Fundy Minerals Ltd
 643320 Future Metal Roofing Inc.
 617608 G.G.Y. Trucking Ltd.
 501957 GEO-MAR INC.
 501958 GEORGE T. YEAMANS PROFESSIONAL CORPORATION INC.
 059816 GREAT CIRCLE MARINE SERVICES INC.
 611579 GUYCHEM INC.
 611556 I.M.S.G. INFORMATION MANAGEMENT SYSTEMS GROUP INC.
 649750 IMT Training Services Inc.
 630720 Inevitable Holdings Corp.
 611211 IntelliConnect Ltd.
 643394 IT Equipment Xpress Ltd.
 630861 J.A.L. Janitorial Ltd.
 649779 JACKY'S BAR INC.
 630797 JEANNINE & ROBERT TOURS INC.
 611646 John D. Boyd Plumbing & Heating Ltd.
 637235 Joshua Investments Inc.
 511476 JPM ENTERPRISES INC.
 514115 K.C. HOWE HOLDINGS LTD.
 649743 KVT TRUCKING INC.
 009472 LAIRD'S CONSTRUCTION LTD.
 643444 Lan-Bert Homes Development Ltd.
 630949 Land and Sea Training Ltd.
 513202 Les Entreprises R.E.H. Fournier Ltée
 642921 LL BRANCH CONSULTANTS INC.
 624193 Logroty Inc.
 617663 M.S.T. Consulting Inc.

Loi sur les corporations commerciales

Avis de dissolution de corporations provinciales et d'annulation de l'enregistrement des corporations extraprovinciales

Avis de dissolution de corporations provinciales

Sachez que les corporations provinciales suivantes ont été dissoutes en date du **29 janvier 2013** en vertu de l'alinéa 139(1)c) de la *Loi sur les corporations commerciales*, puisque lesdites corporations ont fait défaut de faire parvenir au Directeur les droits, avis et/ou documents requis par la Loi. Les certificats de dissolution délivrés sont datés du **29 janvier 2013**.

036961 MAK BROTHERS LTD.
 051625 MARITIME WATER TREATMENT LTD.
 059499 MATHIS INSTRUMENTS LTD.
 011777 MCLEAN'S AUTOMOTIVE LTD.
 617966 MICHAUD HOLDINGS (2005) LTD
 624279 MICHEL BERUBE FORESTRY INC.
 030237 MIRAMICHI FOREST ENTERPRISES LTD.
 041451 MIRAMICHI TAVERN & CLUB LTD.
 637328 MITCHCO WELDING & CONTRACTING INC.
 650142 MSP Drywall Ltée
 630676 New Age Glass Repair Inc.
 649754 On The Way Gifts & Things Inc.
 649732 Perfekction Coffee Ltd.
 649605 PES Parking Enforcement Solutions Inc.
 508985 POINTE-SAPIN AUTO PARTS LTD./PIECES D'AUTO POINTE-SAPIN LTEE
 637262 R & B Watch & Jewellery Ltd.
 611417 R YOUNG INDUSTRIAL LIMITED
 650144 R. Boudreau Tree Trimming Ltd
 643756 Richard Development Consulting Inc.
 014025 RIDGEVIEW ENTERPRISES LTD.
 014144 RIVIERA CONSTRUCTION LTD./RIVIERA CONSTRUCTION LTEE
 014855 SCORPIO INVESTMENTS LTD.
 643570 SHUR-LOCK PARKING AUTHORITY INC.
 636990 SHUR-WAY INVESTMENTS INC.
 015383 SOUTH BRANCH OROMOCTO LTD.
 630816 SOUTH DAKOTA URANIUM, INC.
 617977 SPRUCEHILL ENTERPRISES LTD.
 611262 ST-ISIDORE RIDO-DECO LTÉE
 611398 STEELE VENTURES INC.
 053668 SUPERIOR CONCRETE FINISHING LTD.
 650160 T & C DUNPHY CONTRACTING LTD.
 650161 The Reel Review Inc.
 016118 THERMOFIB LTD./LTEE
 605644 THREE GZ INC.
 643480 TOPdesk Canada Corporation
 649948 VAPOR GREEN SOLUTION LTD / SOLUTION VAPEUR VERTE LTEE
 611643 VISTA BAY MOTORS INC.
 059521 VU TRUONG RESTAURANT LTD.
 001633 W. J. BEARSTO CO. LTD.
 649699 WAKEFORD BUSINESS LTD.
 649647 Webb & Durrani Holdings Ltd
 617470 Wee World Inc.
 649828 WENDOW CORP.
 624500 West Side Service Center Ltd.
 643845 Westgate Financial Group Inc.
 021434 YOUR CANDLE SHOP LTD.

**Notice of cancellation
of registration of extra-provincial corporations**

Take notice that the registrations of the following extra-provincial corporations have been cancelled as of **January 29, 2013**, pursuant to paragraph 201(1)(a) of the *Business Corporations Act* as the said corporations have been in default in sending to the Director fees, notices and/or documents required by the Act:

624248	2051099 ONTARIO INC.	650172	efo Capital Inc.
637182	3101-5837 QUÉBEC INC.	650079	ÉRABLIÈRE LUC ET CRAIG
636929	6880061 Canada Ltd.		GAGNON INC
018966	BUTLER TRUCKING COMPANY	624274	INTERNATIONAL MUFFLER
077130	COMCARE (CANADA) LIMITED		COMPANY
647757	CRS Civilian Regulatory Specialists Inc. / CRS Spécialistes Réglementaires Civil Inc.	074556	JEUNIQUE INTERNATIONAL (CANADA) INC.
		600542	LASANALTECH INC.

**Avis d'annulation de
l'enregistrement des corporations extraprovinciales**

Sachez que l'enregistrement des corporations extraprovinciales suivantes a été annulé en date du **29 janvier 2013** en vertu de l'alinéa 201(1)a de la *Loi sur les corporations commerciales*, puisque lesdites corporations ont fait défaut de faire parvenir au Directeur les droits, avis et/ou documents requis par la Loi :

649686	LORBEC METALS LTD. / MÉTAUX LORBEC LTÉE
636628	Peake & McInnis Ltd.
611594	REGAL-BELOIT HOLDINGS LTD.
647445	Superior Kitchen Designs, Inc.
649819	TUMBLEWIRE INC.
650081	WELLINGTON WEST CAPITAL MARKETS INC.

Companies Act

Notice of dissolution of provincial companies

Take notice that the following provincial companies have been dissolved as of **January 29, 2013**, pursuant to paragraph 35(1)(c) of the *Companies Act*, as the said companies have been in default in sending to the Director fees, notices and/or documents required by the Act. Certificates of Dissolution have been issued dated **January 29, 2013**.

023051	ASSEMBLIES OF THE LORD JESUS CHRIST OF NEW BRUNSWICK INC.	023427	KINETTE CLUB OF THE MIRAMICHI INC.
624320	ASSOCIATION DES FAMILLES THÉRIAULT DU NOUVEAU- BRUNSWICK INC.	024364	L'ASSOCIATION DES ÉTUDIANTS DU CENTRE D'EXCELLENCE DU TOURISME DE L'ATLANTIQUE (AE-CETA) LTÉE
643839	Atlantic Fermenters Association Inc.	643326	LA MAISON DE LA FAMILLE DE LA PÉNINSULE ACADIENNE INC.
025087	COMPASSION SERVICES OF CANADA, INC.	021803	LEAF TRAILS INC.
650175	HAVELOCK HORIZONS INC.		
600007	Impossible Realities Inc.		

Partnerships and Business Names Registration Act

TAKE NOTICE that, pursuant to sections 12.3 and 12.31 of the *Partnerships and Business Names Registration Act* R.S.N.B., 1973, c. P-5, the Registrar under the said Act has cancelled, effective **January 29, 2013**, the registration of the certificates of partnership of the firms set forth in Schedule "A" annexed hereto and the certificates of business names of the businesses set forth in Schedule "B" annexed hereto by reason of the fact the said firms and businesses have failed to register certificates of renewal in accordance with paragraph 3(1)(b) or (c) or subsection 3.1(2) or 9(7), as the case may be applicable, of the said Act.

Loi sur les compagnies

Avis de dissolution de compagnies provinciales

Soyez avisé que les compagnies provinciales suivantes ont été dissoutes en date du **29 janvier 2013** en vertu de l'alinéa 35(1)c de la *Loi sur les compagnies*, puisque lesdites compagnies ont fait défaut de faire parvenir au Directeur les droits, avis et/ou documents requis par la Loi. Les certificats de dissolution délivrés sont datés du **29 janvier 2013**.

025582	NEW BRUNSWICK ANTI-POVERTY LEGAL CLINIC INC.
024162	PLACE HISTORIQUE DU MADAWASKA INC
611356	Silicon East Inc.
025715	VICTORIAN ORDER OF NURSES CANADA NEW BRUNSWICK BRANCH INC.
016766	VICTORIAN ORDER OF NURSES, (MONCTON BRANCH), INC.

Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales

SACHEZ QUE, conformément aux articles 12.3 et 12.31 de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, L.R.N.-B. de 1973, chap. P-5, le registraire a annulé, le **29 janvier 2013**, en vertu de ladite loi, l'enregistrement des certificats de sociétés en nom collectif indiqués à l'Annexe « A » ci-jointe et des certificats d'appellations commerciales des commerces indiqués à l'annexe « B » ci-jointe en raison du fait que ces firmes ou commerces ont négligé de faire enregistrer des certificats de renouvellement conformément à l'alinéa 3(1)b) ou c) ou au paragraphe 3.1(2) ou 9(7) de ladite loi, selon le cas.

Schedule “A” / Annexe « A »
Certificates of Partnerships / Certificats de sociétés en nom collectif

629781 Fortune Market	629656 RaJe Informatik	629497 SHALLAN & SARA MESSAGE IN A BAG
629176 KC Solid Surface	628854 Rejuvenate Spa	629818 Staged Designs
629208 MARK’S STEAM CLEAN	348436 RoMar REAL ESTATE MANAGEMENT	629661 TARGET MAGAZINE
351048 Mountain View A.T.V. Outdoor Adventures	629426 ScrapAway	338086 TRIPLE F RANCH

Schedule “B” / Annexe « B »
Certificates of Business names / Certificats d’appellations commerciales

629588 ACADIAN RIM RECYCLING	627708 Garderie Chez Catherine	629917 NETWORK INTERNATIONAL
629736 AFS Leasing	629543 Gladstone Alpacas	AIRFARES
629645 AfterImage New Media	350663 Gleason Arms	314567 NEW BRUNSWICK ASSOCIATION OF HUNTERS
629903 ALBA TOURS	629742 GORDIE’S PUB	314568 NEW BRUNSWICK FISH AND GAME ASSOCIATION
348469 Alliance Flow Products	629730 Gould’s RenoScaping	629779 NIGHT SHIFT JANITORIAL
629904 ALUMNI HOLIDAYS	629465 Haddad Marketing	628820 Pauley & Sons Sales Agency
353107 AMBER STAINED GLASS	629718 Happy and Healthy Products for Mind, Body and Soul	353200 PENTARUS GRAPHICS
629345 Atlantic Mobility Products	629610 Harvest Moon Soap	353279 PFC CONSULTING
629784 ATTKINS SOUL	629793 HOUSE OF TUDOR	629771 Phillips Security Personnel
629706 Auto Stream	350990 HUBCAP COMEDY FESTIVAL DE L’HUMOUR	348127 PL Digital Informatique & Satellite Enr.
629662 Avenue Appliances	629675 Independent Ironworks	629660 PORCUPINE KING
629989 AVENUE MOTORSPORTS	629614 Inner Beauty Esthetics	629935 POTATO INTERNATIONAL
629468 Bathurst Mortgage Center/Centre Hypothécaire Bathurst	629704 Innovative Interpretations Hospitality Consulting	629515 R & R Auto Clinic
629805 Bennett Occupational Therapy	629668 InsTint Window Tinting	629504 Randy’s Tickle Trunk
629635 Bernie’s Auto Cure	629597 J.R. LIQUIDATORS	629613 Red Pines Art Studio
629601 Blue Backyard Consulting	629833 JAGUAR CREDIT CANADA LEASING	629711 Red Wave Solutions
629571 BMC GROUP	629789 Jeff Bonnar & Son Renovators	629598 REMEMBER MONCTON OU VENIR
629512 Brad LeBlanc Enterprises	629616 JFR Communications	629858 RENT-A-MAN
628857 BRAKEWHEEL PRODUCTS	629644 KGM Roofing and Home Improvement	629753 Rogersville Cafe
335311 BRUNSWICK LOAN ACCEPTANCE	350879 KILLAMS WELDING & MACHINING	348582 SAMUEL DOW EXPLOSIVE ORDANANCE DISPOSAL CONSULTANT
629682 C.P. COMPUTER DOCTOR	629790 Knotty Girl Fibre Arts	629997 Saulnier Maintenance
628288 Cafe-Bistro Mon Ami	629686 KOVACK TREE SERVICES	629679 SCHLUMBERGER ARTIFICIAL LIFT
629839 Capital ADvice Advertising	350914 L.M.A.C. GOBI	629482 SCHLUMBERGER COMPLETIONS
629905 CARRIES TRAVEL INTERNATIONAL	629834 LAND ROVER FINANCIAL SERVICES LEASING	629479 SCHLUMBERGER TESTING
629992 CHÂTEAU ROYAL: CENTRE DE VILLÉGIATURE FAMILIAL	629846 Laundromat Espresso Bar	629813 Sensabella Esthetics & Nail Studio
629993 CHÂTEAU ROYALE: A FAMILY RESORT	629900 LEELAND TRUCK & EQUIPMENT SALES	629714 Shear Clothing
350863 Claremont Communications	629689 Lemon Tree Gifts and Crafts	629901 SILI-CON LOGISTICS
351049 Clinique de Massothérapie de Shédiac Shediac Massage Therapy Clinic	629826 Liberty Alliance	629919 SILVER FERN HOLIDAYS
348530 Cobalt60 Design & Graphics	629581 Local Moving & Storage	629604 Sneek A Peek Gifts
629549 Coiffure Esthétique Sylvie Drouin	629338 Location Crédit Jaguar Canada	351021 Soudure Gravel & Fils Enr.
629578 COLLETTE CONSULTANT	629340 Location Crédit Mazda Canada	629815 Steel In Time
629970 COMMUNICATIONS COURT-CIRCUIT - SHORT CIRCUIT COMMUNICATIONS	629339 Location Services financiers Land Rover	629485 Stewart Heavy Equipment Contracting & Rentals
629506 Confident Solutions	629751 Lynne Breen Photography	338034 SUKO BUSINESS SERVICES
629959 COUNTRY ROADS CIDER CO.	629698 M. P. Creations	353252 Team Air Express
353143 COURTENAY INSURANCE AGENCY	346046 Maliseet Smoke Shop	353250 Team Customs Brokerage
629906 CRONOS TRAVELPLAN	629795 Maritime Precision Industries	353251 Team Ocean Services
629907 CRUISEESCAPES	353280 MARLOG CONSULTING	353253 Team Worldwide
629769 Dabest IT Consulting	629688 MASCARET MEDIA	629579 The Colour Center
348496 DAVE BALDWIN AUTO SALES	629667 Mathis Consultants	629632 The Greens Condominium
350993 DEBI’S HAIRDRESSING 1409	629104 Melda’s Art Shop	629944 The Home Depot Supply
629895 Déja vu Second Hand Store	629712 Mike Gould Enterprises	629609 The Mattress Medic
348590 DENTS BE GONE	350935 MIRAMICHI UNIQUE UNIFORMS	629947 The Primitive Cellar
348531 DIANE TERRY, MASSAGE THERAPY	629891 Musée de la Bière	629924 THN EXPLORATIONS
629463 DNR Jewellery Exchange	629554 My Super Vacations	327956 TOUCH OF CLASS SERVICES
629550 East Coast Automotive Warehousing	629910 MYALBATOIRS	629824 TRACY STARR
629852 Elbow Grease Welding	629911 MYNCORE CRUISES	629888 Transitions Co-Active Life Coaching
629812 Ethnic Rainbows Native Cast	629912 MYHOLIDAY HOUSE	629547 U-Pedal Boats
629825 Evolution Stone Works	629913 MYNETWORK	629965 Valley Restaurant
353231 FARRELL ENVIRONMENTAL SYSTEMS	629914 MYSUNQUEST	629777 Vue à vol d’aigle
629459 FTI Group	629916 MYTOURS MAISON	629637 Whippowill Consulting & Sales
	629915 MYTRAVEL CRONOS TRAVELPLAN	629467 WWWA Wholesale

Business Corporations Act

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of incorporation** has been issued to:

Loi sur les corporations commerciales

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de constitution en corporation** a été émis à :

Name / Raison sociale	Registered Office Bureau enregistré	Reference Number Numéro de référence	Date		
			Year année	Month mois	Day jour
Studio Bellagente Inc.	Dieppe	667912	2013	01	16
D. T. Bradshaw Financial Services Ltd.	Hampton	667930	2013	01	17
VALLEY FRAME DÉCOR INC.	Memramcook	667940	2013	01	17
OUELLET OUTDOORING INC.	Saint-Hilaire	667941	2013	01	17
667948 N.B. INC.	Miramichi	667948	2013	01	18
GESTION R SAVOIE (2013) INC.	Saint-Arthur	667949	2013	01	18
667950 NB INC.	Riverview	667950	2013	01	18
RNE PUMPS AMERICAS, INC.	Saint John	667961	2013	01	18
AXCOR RENEWABLE ENERGY INC.	Sainte-Marie-de-Kent	667962	2013	01	18
Pathway to Innovation Inc.	Dieppe	667963	2013	01	18
667964 N.B. Inc.	Saint John	667964	2013	01	18
667965 NB Inc.	Moncton	667965	2013	01	18
667971 N.B. INC.	Miramichi	667971	2013	01	18
667976 N.B. Ltd.	Moncton	667976	2013	01	21
667978 N.B. LTD.	Quispamsis	667978	2013	01	21
CC Cuisine Inc.	Woodstock	667979	2013	01	21
Redwood Renovations Ltd.	Moncton	667980	2013	01	21
Dr. Kristen Brown Professional Corporation	Burton	667982	2013	01	21
667983 NB Inc.	Moncton	667983	2013	01	21
STÉPHANE FORTIN INC.	Saint-Quentin	667984	2013	01	21
667989 N.B. Inc.	Riverview	667989	2013	01	21
Saunders and Stuart Fisheries Ltd.	Riverside-Albert	667991	2013	01	21
Formco Excavation Ltd.	Grand Barachois	667994	2013	01	21
ENTREPRISE F. LEBLANC INC.	Campbellton	667996	2013	01	21
CSI Mining & Equipment Inc.	Sainte-Anne Comté de Gloucester County	667997	2013	01	21
667998 NB Inc.	Sainte-Anne Comté de Gloucester County	667998	2013	01	21
668008 N.B. Ltd.	Saint John	668008	2013	01	22
JSB Technology Inc.	Moncton	668009	2013	01	22
668010 NB INC.	Fredericton	668010	2013	01	22

Tromon Properties Ltd.	Dieppe	668011	2013	01	22
668016 NB LTD.	Moncton	668016	2013	01	22
668017 NB Ltd.	Saint John	668017	2013	01	22
I & L Commercial Services Incorporated	Saint John	668018	2013	01	22
RRC Construction Inc.	Douglas	668019	2013	01	22
A À Z PLOMBERIE INC.	Chiasson Office	668020	2013	01	22
RIMIT CONSULTING INC.	Saint John	668021	2013	01	22
L & G Inspection Services Inc.	Hampton	668028	2013	01	22
668029 NB Inc.	New Maryland	668029	2013	01	22
668030 NB Inc.	Saint John	668030	2013	01	22
668044 N.B. INC.	Richibucto Road	668044	2013	01	23
OK4YOU Pharmacy Inc.	Salisbury	668048	2013	01	23
C.J. International Trading Ltd.	Saint John	668053	2013	01	23
668054 N.B. LTD.	Saint John	668054	2013	01	23
Tawfiq Zeidan Shwiri Medical Professional Corporation	Riverview	668056	2013	01	23
668059 NB INC.	Saint John	668059	2013	01	23
BIG ROCK BUILDERS LTD.	Temperance Vale	668060	2013	01	23
PMA Enterprises Inc.	Fredericton	668062	2013	01	23
668063 NB Inc.	Fredericton	668063	2013	01	24
668064 N.B. Inc.	Moncton	668064	2013	01	24
668065 N.B. Ltd.	Mill Cove	668065	2013	01	24

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of amendment** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de modification** a été émis à :

Name / Raison sociale	Reference Number Numéro de référence	Date		
		Year année	Month mois	Day jour
ARCO LUMBER LTD.	000686	2013	01	21
Jamie M. Storey P.C. Inc.	034022	2013	01	22
FERME GIVSKUD FARM INC.	043334	2013	01	21
All-Tech Hydraulic & Mechanical Inc.	507349	2013	01	18
Dr. Angela McGibbon Professional Corporation	622991	2013	01	23
666916 NB Inc.	667377	2013	01	22

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of amendment** which includes a **change in name** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de modification** contenant un **changement de raison sociale** a été émis à :

Name / Raison sociale	Previous name Ancienne raison sociale	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day Day jour
GRAND FALLS BILLIARDS INC.	DOOLY'S GRAND-SAULT 2010 INC.	649320	2013	01	18
Premium Plastek Welding Ltd.	651972 NB INC.	651972	2013	01	18
CSR Pallets Inc.	664110 N.B. Ltd.	664110	2013	01	24
Birdseye Custom Carpentry Ltd.	664997 NB INC.	664997	2013	01	23
Periwinkle Point Road Corporation	667599 N.B. Ltd.	667599	2013	01	24

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of amalgamation** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de fusion** a été émis à :

Amalgamated Corporation Corporation issue de la fusion	Amalgamating Corporations Corporations fusionnantes	Registered Office Bureau enregistré	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day Day jour
Dr. Jessica McMillan (2012) Professional Corp.	DR. N. J. FLEMMING PROFESSIONAL CORPORATION Dr. Jessica McMillan (2012) Professional Corp.	Fredericton	667951	2013	01	17

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of dissolution** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de dissolution** a été émis à :

Name / Raison sociale	Registered Office Bureau enregistré	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day Day jour
St-Anthony Management Services (1999) Ltd. Services de gestion St-Antoine (1999) Ltée.	Dieppe	014553	2013	01	14
JCT. SALES & SERVICE LTD.	Fredericton Junction	042232	2013	01	14
DAVIDSON EXCAVATING LTD.	North Tetagouche	044814	2013	01	22
QUICK SET FOUNDATIONS LTD.	St. Stephen	503638	2013	01	22
LITTLE LEARNERS ACADEMY INC.	Quispamsis	512201	2013	01	16
SALMON BEACH MECHANIC SERVICES LTD. 623779 NB Inc.	Salmon Beach Moncton	606069 623779	2013	01	16
Richard Robichaud Tool Tray Inc.	Cocagne	641660	2013	01	16
PHYLLIS LEBLANC CONSULTANTE INC.	Moncton	641741	2013	01	15
Realty Holding GP Inc.	Saint John	649603	2012	12	31
Sharp Blades Scissorsmiths Inc.	Fredericton	663937	2013	01	16

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **restated certificate of incorporation** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de constitution mise à jour** a été émis à :

Name / Raison sociale	Reference Number Numéro de référence	Date		
		Year année	Month mois	Day jour
All-Tech Hydraulic & Mechanical Inc.	507349	2013	01	23

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, **notice of the appointment of a receiver or a receiver-manager** of the following corporations has been received:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **avis de nomination d'un séquestre ou séquestre-gérant** pour les sociétés suivantes a été reçu :

Name / Raison sociale	Registered Office Bureau enregistré	Receiver or Receiver-Manager Séquestre ou séquestre-gérant	Reference Number Numéro de référence	Date		
				Year année	Month mois	Day jour
BREMNER FARMS LTD.	Napan	Grant Thornton Limited	002272	2013	01	23
Mich Meat Market Inc.	Clair	Powell Associates Ltd.	031615	2013	01	23

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, **notice of the discharge of a receiver or a receiver-manager** of the following corporations has been received:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **avis de libération d'un séquestre ou séquestre-gérant** pour les sociétés suivantes a été reçu :

Name / Raison sociale	Registered Office Bureau enregistré	Receiver or Receiver-Manager Séquestre ou séquestre-gérant	Reference Number Numéro de référence	Date		
				Year année	Month mois	Day jour
Mich Meat Market Inc.	Clair	Powell Associates Ltd.	031615	2013	01	23
048909 N.B. LTD.	Barachois	Grant Thornton Limited	048909	2012	08	30
501669 N.B. INC.	Moncton	Grant Thornton Limited	501669	2012	09	11

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of discontinuance** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de cessation** a été émis à :

Name / Raison sociale	Jurisdiction of Continuance Compétence de prorogation	Reference Number Numéro de référence	Date		
			Year année	Month mois	Day jour
ZELLER'S DRUG STORES (N.B.) LIMITED	Canada	021444	2013	01	14

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of revival** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de reconstitution** a été émis à :

Name / Raison sociale	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
7thgen Energy Corp.	627537	2013	01	18
CLUB FRED LTD.	628038	2013	01	23
ALAIN HADDAD'S RESTAURANT INC.	647343	2013	01	18

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of registration** of extra-provincial corporation has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat d'enregistrement** de corporation extraprovinciale a été émis à :

Name / Raison sociale	Jurisdiction Compétence	Agent and Address Représentant et adresse	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
NEPTUNE SECURITY SERVICES INC.	Canada	Paul Smyton Saint John	667923	2013	01	17
Maple Meadow Poultry Ltd.	Canada	D. Paul McConkey Tower Hill	667942	2013	01	17
New Meadow Farm Ltd.	Canada	D. Paul McConkey Tower Hill	667943	2013	01	17
Canfin Magellan Investments Inc.	Ontario	Stewart McKelvey Corporate Services (NB) Inc. Saint John	667952	2013	01	18
EVENFLO FEEDING, INC.	Delaware	Stewart McKelvey Corporate Services (NB) Inc. Saint John	667954	2013	01	18
9216-8608 Québec inc.	Québec / Quebec	Patrice Didier Dieppe	667960	2013	01	21
Morningstar Associates Inc.	Canada	John D. Laidlaw Saint John	667975	2013	01	21
Lloyd Sadd Insurance Brokers Ltd.	Alberta	Stewart McKelvey Corporate Services (NB) Inc. Saint John	668001	2013	01	22
LeasePlan Canada Ltd.	Ontario	Stewart McKelvey Corporate Services (NB) Inc. Saint John	668003	2013	01	22
RENTOKIL PEST CONTROL CANADA LIMITED	Canada	Stewart McKelvey Corporate Services (NB) Inc. Saint John	668005	2013	01	22
7726848 Canada Inc.	Canada	Stewart McKelvey Corporate Services (NB) Inc. Saint John	668007	2013	01	22
BURGER KING CANADA HOLDINGS INC./PLACEMENTS BURGER KING CANADA INC.	Ontario	Peter R. Forestell Saint John	668012	2013	01	22

HarbourEdge Asset Management Corporation	Ontario	Michael A. McWilliam Moncton	668013	2013	01	22
Hitachi Capital Canada Corp.	Ontario	Stewart McKelvey Corporate Services (NB) Inc. Saint John	668036	2013	01	23

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of registration of amalgamated corporation** has been issued to the following extra-provincial corporations:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat d'enregistrement d'une corporation extraprovinciale issue de la fusion** a été émis aux corporations extraprovinciales suivantes :

Amalgamated Corporation Corporation issue de la fusion	Amalgamating Corporations Corporations fusionnantes	Agent and Address Représentant et adresse	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day Day jour
SCHLUMBERGER CANADA LIMITED/SCHLUMBERGER CANADA LIMITED	SCHLUMBERGER CANADA LIMITED/SCHUMBERGER CANADA LIMITEE	Jeff Hoyt Saint John	667970	2013	01	18
Samuel, Son & Co., Limited/ Samuel & Fils & Cie Ltée	Samuel, Son & Co., Limited	Stewart McKelvey Corporate Services (NB) Inc. Saint John	668002	2013	01	22
GDI Integrated Facility Services Inc. GDI Services Aux Immeubles Inc.	ATLANTIC BUILDING CLEANING LIMITED OMNI FACILITY SERVICES CANADA LIMITED NOVACOS BUILDING CLEANING LIMITED	Stewart McKelvey Corporate Services (NB) Inc. Saint John	668037	2013	01	23

Companies Act

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Companies Act*, **letters patent** have been granted to:

Name / Raison sociale	Head Office Siège social	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day Day jour
Living Waters Church of God Ltd.	Dieppe	667956	2013	01	18
Health & Life Science New Brunswick Inc.	Saint John	667974	2013	01	21

Loi sur les compagnies

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les compagnies*, des **lettres patentes** ont été émises à :

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Companies Act*, **supplementary letters patent** have been granted to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les compagnies*, des **lettres patentes supplémentaires** ont été émises à :

Name / Raison sociale	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day Day jour
HOSPICE MIRAMICHI INC.	658585	2013	01	22

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Companies Act*, the **surrender of charter** has been accepted and the company has been dissolved:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les compagnies*, l'**abandon de la charte** des corporations suivantes a été accepté, et que celles-ci sont dissoutes :

Name / Raison sociale	Reference Number Numéro de référence	Date		
		Year année	Month mois	Day jour
MONCTON KINSMEN HOUSE INC.	021526	2013	01	22

PUBLIC NOTICE is hereby given that the charter of the following company is **revived** under subsection 35.1(1) of the *Companies Act*:

SACHEZ que la charte de la compagnie suivante est **reconstituée** en vertu du paragraphe 35.1(1) de la *Loi sur les compagnies* :

Name / Raison sociale	Reference Number Numéro de référence	Date		
		Year année	Month mois	Day jour
CLUB SKIRAKDOO (2009) LTÉE	646773	2013	01	18

Partnerships and Business Names Registration Act

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of business name** has been registered:

Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat d'appellation commerciale** a été enregistré :

Name / Raison sociale	Registrant of Certificate Enregistreur du certificat	Address of Business or Agent Adresse du commerce ou du représentant	Reference Number Numéro de référence	Date		
				Year année	Month mois	Day jour
Bradshaw Supervision Construction	Frederick Benjamin Bradshaw	Orange Hill	666275	2013	01	21
National Best Financial Network	National Best Inc.	Richibucto Road	667848	2013	01	22
Pixel Jump Design	Pierre Landry	Saint-Louis-de-Kent	667947	2013	01	18
CANFIN FINANCIAL GROUP	Canfin Magellan Investments Inc.	Saint John	667953	2013	01	18
FRUGAL FURNISHINGS	VOLUNTEER CENTRE OF CHARLOTTE COUNTY INC.	St. Stephen	667957	2013	01	18
(LFL) Living Food Lifestyle	Claudette Steeves	Colpitts Settlement	667959	2013	01	18
Cornerview Country Diner	Corey Biggar	Juniper	667972	2013	01	19
Wolf Industries, General Contracting	John DeVeau	Première nation de Tobique / Tobique First Nation	667973	2013	01	19
BALANCE ON HOOFS	Francine Denise Lebel	Grand Bay-Westfield	667977	2013	01	21
Rebecca McCabe Photography	Rebecca McCabe	Quispamsis	667981	2013	01	21
Digital Hill	Bryce Estabrooks	Sackville	667985	2013	01	21
All Make Auto Glass	667553 New Brunswick Ltd.	Dieppe	667987	2013	01	21
Champlain Auto Body	667553 New Brunswick Ltd.	Dieppe	667988	2013	01	21
LucasOffRoad	Luc McDonald	Saint-Antoine Nord	667992	2013	01	21

Blahx3 Marketing	John Glenen	Moncton	667995	2013	01	21
Nature's Prodigy Health Essentials	Kim Belzile	Cambridge-Narrows	667999	2013	01	21
Ever After Wedding & Event Décor	Sarah Robinson	Fredericton	668000	2013	01	21
LeasePlan Canada	LeasePlan Canada Ltd.	Saint John	668004	2013	01	22
Braemar Pest Control	RENTOKIL PEST CONTROL CANADA LIMITED	Saint John	668006	2013	01	22
Atlantic CDRG	Nuttall Construction (1994) Ltd.	Riverview	668014	2013	01	22
Canadian Disaster Restoration Group	Nuttall Construction (1994) Ltd.	Riverview	668015	2013	01	22
ROYALTY CLEANING AND MAINTENANCE	JASON PAUL BREAU	Moncton	668024	2013	01	22
Service Forestier Dugas	Samuel Marc Dugas	Kedgwick-Nord	668025	2013	01	22
KV Bouncers	Mike Mackenzie	Quispamsis	668032	2013	01	22
Coiffure Pro Style Image Hairstyling	Nadine Savoie	Moncton	668033	2013	01	22
David Victor LeBlanc Snow Removal	David V. LeBlanc	Moncton	668034	2013	01	22
DB Endurocross Racing	Danny Lagacé	Lutes Mountain	668035	2013	01	23
Denco B.C. Construction	Denis Comeau	Moncton	668045	2013	01	23
DRS Trucking	Douglas Ryan	Fredericton	668046	2013	01	23
Hands 4 Health	Brian Leblanc	Grande-Digue	668047	2013	01	23
Studio à l'orée des jardins	Lauré-Anne Desjardins	Dieppe	668049	2013	01	23
RRC Construction	Christopher Spinney	Douglas	668057	2013	01	23
Springdale Bed and Breakfast	Michelle Landry	Springdale	668058	2013	01	23
Thinkport Marketing	Chase Hall	Quispamsis	668061	2013	01	23
Junction Design & Communication	Juergen Weiland	Riverview	668068	2013	01	24

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of renewal of business name** has been registered:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat de renouvellement d'appellation commerciale** a été enregistré :

Name / Raison sociale	Registrant of Certificate Enregistreur du certificat	Address of Business or Agent Adresse du commerce ou du représentant	Reference Number Numéro de référence	Date		
				Year année	Month mois	Day jour
CARSWELL	THOMSON REUTERS CANADA LIMITED/THOMSON REUTERS CANADA LIMITÉE	Saint John	323352	2013	01	17
PATTERSON'S FAMILY RESTAURANT	DANCYN LTD.	Sackville	335288	2013	01	21
CMRM	Samuel, Son & Co., Limited/ Samuel & Fils & Cie Ltée	Saint John	342770	2013	01	22
SCHLUMBERGER	SCHLUMBERGER CANADA LIMITED/SCHLUMBERGER CANADA LIMITEE	Saint John	349889	2013	01	18

HANNAN'S PORTABLE TOILET RENTALS	HANNAN'S SEPTIC SERVICES LTD.	St. George	353110	2013 01	18
LAWNS UNLIMITED	Mike Rodgers	Pineglen	353127	2013 01	23
BOSCO TRAINING AND MEDICAL SUPPLY SERVICES	Margaret Bosco	Saint John	353149	2013 01	22
STONERIDGE SPRINGS	E. GILBERT LTD.	Morehouse Corner	353534	2013 01	23
Professional Services our Specialty	David Huntington	Memramcook	604225	2013 01	18
THIS LITTLE SPA	Marie A. Little Ruitenberg	Sussex Corner	604833	2013 01	18
Jim & Jenn Connollys Firewood	Bernard James Connolly	Upper Coytown Road	606068	2013 01	23
Roll Form Group	Samuel, Son & Co., Limited/ Samuel & Fils & Cie Ltée	Saint John	608560	2013 01	22
THOMSON FINANCIAL CANADA	THOMSON REUTERS CANADA LIMITED/THOMSON REUTERS CANADA LIMITÉE	Saint John	612796	2013 01	17
THOMSON COMPUMARK	THOMSON REUTERS CANADA LIMITED/THOMSON REUTERS CANADA LIMITÉE	Saint John	619249	2013 01	17
Brenda's Bowtique	624075 N.B. Inc.	Dieppe	634935	2013 01	19
Cabinet services/conseils Gaetan Lanteigne	Gaetan Lanteigne	Haut-Sheila	635069	2013 01	20
SPENCER ROMAN SALES & CONSULTANTS	MARGIE LEE WARD	Eel Ground	635236	2013 01	18
Reflection Decor	Jacynthe Roy	Grand-Sault / Grand Falls	635287	2013 01	18
Lithonia Lighting	ACUITY BRANDS LIGHTING CANADA, INC.	Saint John	635605	2013 01	24
Auto Purr-fect Sales	Roger M. Gouchie	Salisbury West	635618	2013 01	23
(RMGC) R. Morton General Contracting	Ronald Morton	Saint-Philippe	635777	2013 01	22
LIQUID O	E. GILBERT LTD.	Morehouse Corner	636902	2013 01	23
CORPLINK	THOMSON REUTERS CANADA LIMITED/THOMSON REUTERS CANADA LIMITÉE	Saint John	642631	2013 01	17
LEGAL LINK	THOMSON REUTERS CANADA LIMITED/THOMSON REUTERS CANADA LIMITÉE	Saint John	642632	2013 01	17
CYBERBAHN	THOMSON REUTERS CANADA LIMITED/THOMSON REUTERS CANADA LIMITÉE	Saint John	642633	2013 01	17
THOMSON REUTERS (MARKETS) CANADA	THOMSON REUTERS CANADA LIMITED/THOMSON REUTERS CANADA LIMITÉE	Saint John	645579	2013 01	17
CANADA LAW BOOK	THOMSON REUTERS CANADA LIMITED/THOMSON REUTERS CANADA LIMITÉE	Saint John	656205	2013 01	17
CANADIAN LAWYER	THOMSON REUTERS CANADA LIMITED/THOMSON REUTERS CANADA LIMITÉE	Saint John	656206	2013 01	17

LAW TIMES	THOMSON REUTERS CANADA LIMITED/THOMSON REUTERS CANADA LIMITÉE	Saint John	656207	2013	01	17
THOMSON REUTERS (FINANCIAL & RISK) CANADA	THOMSON REUTERS CANADA LIMITED/THOMSON REUTERS CANADA LIMITÉE	Saint John	664823	2013	01	17
ELITE	THOMSON REUTERS CANADA LIMITED/THOMSON REUTERS CANADA LIMITÉE	Saint John	665133	2013	01	17

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of cessation of business or use of business name** has been registered:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat de cessation de l'activité ou de cessation d'emploi de l'appellation commerciale** a été enregistré :

Name / Raison sociale	Address / Adresse	Reference Number / Numéro de référence	Year / année	Date / Date	Month / mois	Day / jour
CHAMPLAIN AUTO BODY	Dieppe	301796	2013	01	21	
ALL MAKE AUTO GLASS	Dieppe	311261	2013	01	21	
BIRDS EYE CUSTOM CARPENTRY	Fredericton	638752	2013	01	23	
GUIDED SPIRIT DESIGNS	Dieppe	663159	2013	01	18	
OK4YOU Pharmacy	Salisbury	666661	2013	01	23	

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of partnership** has been registered:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat de société en nom collectif** a été enregistré :

Name / Raison sociale	Partners / Membres	Address of Business or Agent / Adresse du commerce ou du représentant	Reference Number / Numéro de référence	Year / année	Date / Date	Month / mois	Day / jour
Atex Properties	Margaret Ann Attis Hilton L. Attis Sanford J. Attis PRETZLE PROPERTIES LIMITED	Moncton	667810	2013	01	18	
DAIRYTOWN AUTO SALES	Jerry Daniel Burton Justin Daniel Keirstead	Sussex	667986	2013	01	21	

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of renewal of partnership** has been registered:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat de renouvellement de société en nom collectif** a été enregistré :

Name / Raison sociale	Partners / Membres	Address of Business or Agent / Adresse du commerce ou du représentant	Reference Number / Numéro de référence	Year / année	Date / Date	Month / mois	Day / jour
COVERVIEW FARM	William Mitton Heather Mitton	Riverview	330285	2013	01	18	
KINGWEST & COMPANY	Selian Securities Inc. 1176724 Ontario Limited	Moncton	603949	2013	01	22	

Finnamores Windows and Doors	Norman L. Finnamore Eileen M. Finnamore	Black River	635192	2013	01	22
Magasin General College Bridge	Alexandre LeBlanc Leopold LeBlanc	Memramcook	635647	2013	01	21

Limited Partnership Act

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Limited Partnership Act*, a **declaration of extra-provincial limited partnership** has been filed:

Name / Raison sociale	Principal place in New Brunswick Principal établissement au Nouveau-Brunswick	Jurisdiction Compétence	Agent and Address Représentant et adresse	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day Day jour
Owens Corning Remodeling Canada LP	Saint John	Manitoba	Stewart McKelvey Corporate Services (NB) Inc. Saint John	635895	2013	01	18

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Limited Partnership Act*, a **declaration of change of limited partnership or extra-provincial limited partnership** has been filed:

Name / Raison sociale	Jurisdiction Compétence	General Partners Commandités	Principal place in New Brunswick Principal établissement au Nouveau-Brunswick	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day Day jour
TEI Cameron Street Equities LP	Nouveau-Brunswick/ New Brunswick	8402604 Canada Ltd.	Moncton	635745	2013	01	22

Loi sur les sociétés en commandite

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les sociétés en commandite*, une **déclaration de société en commandite extraprovinciale** a été déposée par :

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les sociétés en commandite*, une **déclaration de changement de société en commandite ou de société en commandite extraprovinciale** a été déposée :

Department of Environment and Local Government

NOTICE UNDER THE COMMUNITY PLANNING ACT

PUBLIC NOTICE IS HEREBY GIVEN that, under the *Community Planning Act*, subsection 77(2.96), Ministerial Regulation Adopting Ministerial being an amendment to the Robertville Local Service District Planning Area Rural Plan Regulation under the *Community Planning Act*, being Ministerial Regulation 12-ROB-004-05, a Regulation for the Local Service District of Robertville within the parish of Beresford and the county of Gloucester, was enacted by the Minister of Environment and Local Government on December 14, 2012 and filed in the Gloucester County Registry office on December 21, 2012 under official number 32296213.

Ministère de l'Environnement et des Gouvernements locaux

AVIS CONFORMÉMENT À LA LOI SUR L'URBANISME

AVIS PUBLIC EST DONNÉ, PAR LES PRÉSENTES, conformément au paragraphe 77(2.96) de la *Loi sur l'urbanisme*, le Règlement ministériel adoptant le amendement au Règlement du Plan Rural pour le secteur d'aménagement du district des services locaux de Robertville établi en vertu de la *Loi sur l'urbanisme*, soit le Règlement ministériel 12-ROB-004-05, un règlement pour le district des services locaux de Robertville, dans la paroisse de Beresford et du comté de Gloucester, a été adopté par le ministre de l'Environnement et des gouvernements locaux le 14 décembre 2012 et a été déposé au bureau d'enregistrement du comté de Gloucester le 21 décembre 2012, sous le numéro 32296213.

Department of Finance

Contact Request

The Department of Finance would like to contact the property owner(s), executor, administrator, or power of attorney for the real properties listed hereunder:

Property Location	Lieu du bien	Property Description	Désignation du bien	Property Account No. / Numéro de compte des biens	P.I.D. / N.I.D.
76 McAdam Road Parish of Canterbury	76, chemin McAdam Paroisse de Canterbury	Vacant Lot	Lot vacant	00551996	01519768
Reagon Road Parish of McAdam	Chemin Reagon Paroisse de McAdam	Lot	Lot	00558493	01528280
Benton Road Parish of Canterbury	Chemin Benton Paroisse de Canterbury	Vacant Lot	Lot vacant	00576988	75178038
2074 Route 105 Parish of Queensbury	2074, route 105 Paroisse de Queensbury	House and Lot 83-1	Maison et lot 83-1	00691542	75114256
Highway 8, McGivney Junction Parish of Stanley	Route 8, McGivney Junction Paroisse de Stanley	House and Lot	Maison et lot	00701363	75179861
Glazier-Carr Road Parish of Burton	Chemin Glazier-Carr Paroisse de Burton	Lot 4, Plan 61-10	Lot 4, plan 61-10	04537041	60106846

If you are the property owner(s), executor, administrator, or power of attorney for any of the above noted properties please contact the Department of Finance toll free at **1-800-669-7070** and inform the customer service representative you are calling with respect to a property contact request.

Richard McCullough
Provincial Tax Commissioner

Ministère des Finances

Demande de prise de contact

Le ministère des Finances souhaite communiquer avec le propriétaire, l'exécuteur testamentaire, l'administrateur ou la personne munie d'une procuration du bien suivant les biens immobiliers énumérés ci-dessous :

Si vous êtes le propriétaire, l'exécuteur testamentaire, l'administrateur ou la personne munie d'une procuration du bien, veuillez communiquer avec le ministère des Finances par téléphone sans frais au **1-800-669-7070** et aviser l'opérateur que vous appelez en raison d'une demande de prise de contact concernant un bien.

Le commissaire de l'impôt provincial,
Richard McCullough

Notices of Sale

MARY TAMMY RUSSELL, of 218 Principale Street, at Nigadoo, in the County of Gloucester and Province of New Brunswick, Mortgagor and owner of the equity of redemption; **CITIFINANCIAL CANADA EAST CORPORATION**, holder of the first Mortgage; and to **ALL OTHER WHOM IT MAY CONCERN**.

Freehold premises situate, lying and being at 218 Principale Street, at Nigadoo, in the County of Gloucester and Province of New Brunswick, known as PID 20247649.

Notice of sale is given by the holder of the said **first** Mortgage.

Sale to be held on **February 20th, 2013, at 11:00 a.m.**, at the Court House located at 254 St. Patrick Street, in Bathurst, in the County of Gloucester and Province of New Brunswick.

Avis de vente

MARY TAMMY RUSSELL, du 218, rue Principale, Nigadoo, comté de Gloucester, province du Nouveau-Brunswick, débitrice hypothécaire et propriétaire du droit de rachat; **CITIFINANCIÈRE, CORPORATION DU CANADA EST**, titulaire de la première hypothèque; et **TOUT AUTRE INTÉRESSÉ ÉVENTUEL**.

Lieux en tenure libre situés au 218, rue Principale, Nigadoo, comté de Gloucester, province du Nouveau-Brunswick, et dont le NID est 20247649.

Avis de vente donné par la titulaire de ladite **première** hypothèque.

La vente aura lieu le **20 février 2013, à 11 h**, au palais de justice situé au 254, rue St. Patrick, Bathurst, comté de Gloucester, province du Nouveau-Brunswick.

See advertisement in the newspaper *The Northern Light*, edition of January 29th, February 5th, February 12th and February 19th, 2013.

Dated at Edmundston, New Brunswick, this 21st day of January, 2013.

GARY J. McLAUGHLIN, Q.C., McLaughlin Law Offices, Solicitors and agents for CitiFinanciel Canada East Corporation

Voir l'annonce publiée dans les éditions du 29 janvier et des 5, 12 et 19 février 2013 du *Northern Light*.

Fait à Edmundston, au Nouveau-Brunswick, le 21 janvier 2013.

GARY J. McLAUGHLIN, c.r., Cabinet Juridique McLaughlin, avocats et représentants de CitiFinancière, corporation du Canada Est

Sale of Lands Publication Act R.S.N.B. 1973, c.S-2, s.1(2)

To: Karen Lorraine O'Leary, original Mortgagor; and to all others whom it may concern. Sale pursuant to terms of the Mortgage and the *Property Act* R.S.N.B., 1973, c.P-19 and Acts in amendment thereof. Freehold property being situated at 164 French Village Road, Rothesay, New Brunswick, the same lot conveyed to Karen Lorraine O'Leary by Transfer registered in the Land Titles Office on March 27, 2009, as document number 26968926.

Notice of Sale given by Investors Group Trust Co. Ltd. Sale to be held at the Hampton Court House located at 648 Main Street, Hampton, New Brunswick, on the 28th day of February, 2013, at the hour of 2:00 p.m., local time. See advertisement of Notice of Sale in the *Telegraph-Journal* dated January 30, February 6, February 13, and February 20, 2013.

McInnes Cooper, Solicitors for Investors Group Trust Co. Ltd., Per: Kathryn L. Stratton, Q.C., Blue Cross Centre, 644 Main Street, Suite S400, P.O. Box 1368, Moncton, New Brunswick, E1C 8T6, Telephone: 506-857-8970, Facsimile: 506-857-4095

Loi sur la vente de biens-fonds par voie d'annonces L.R.N.-B. 1973, c.S-2, art.1(2)

Destinataires : Karen Lorraine O'Leary, débitrice hypothécaire originaire; et tout autre intéressé éventuel. Vente effectuée conformément aux dispositions de l'acte d'hypothèque et de celles de la *Loi sur les biens*, L.R.N.-B. 1973, c.P-19. Biens en tenure libre situés au 164, chemin de French Village, Rothesay (Nouveau-Brunswick), correspondant au même lot ayant été transféré à Karen Lorraine O'Leary par l'acte de transfert enregistré au bureau de l'enregistrement foncier le 27 mars 2009 sous le numéro 26968926.

Avis de vente donné par la Compagnie de fiducie du Groupe Investors Ltée. La vente aura lieu le 28 février 2013, à 14 h, heure locale, au palais de justice de Hampton situé au 648, rue Main, Hampton (Nouveau-Brunswick). Voir l'annonce publiée dans les éditions du 30 janvier et des 6, 13 et 20 février 2013 du *Telegraph-Journal*.

Kathryn L. Stratton, c.r., du cabinet McInnes Cooper, avocats de la Compagnie de fiducie du Groupe Investors Ltée, Centre de la Croix Bleue, 644, rue Main, bureau S400, C. P. 1368, Moncton (Nouveau-Brunswick) E1C 8T6, téléphone : 506-857-8970, télécopieur : 506-857-4095

Notice to Advertisers

The *Royal Gazette* is published every Wednesday under the authority of the *Queen's Printer Act*. Documents must be received by the Royal Gazette Coordinator, in the Queen's Printer Office, no later than **noon**, at least **seven days** prior to Wednesday's publication. Each document must be separate from the covering letter. Signatures on documents must be immediately followed by the **printed** name. The Queen's Printer may refuse to publish a document if any part of it is illegible, and may delay publication of any document for administrative reasons.

Prepayment is required for the publication of all documents. Standard documents have the following set fees:

Notices	Cost per Insertion
Notice of the intention to apply for the enactment of a private bill	\$ 20
Originating process	\$ 25
Order of a court	\$ 25
Notice under the <i>Absconding Debtors Act</i>	\$ 20

Avis aux annonceurs

La *Gazette royale* est publiée tous les mercredis conformément à la *Loi sur l'Imprimeur de la Reine*. Les documents à publier doivent parvenir à la coordonnatrice de la Gazette royale, au bureau de l'Imprimeur de la Reine, à **midi**, au moins **sept jours** avant le mercredi de publication. Chaque avis doit être séparé de la lettre d'envoi. Les noms des signataires doivent suivre immédiatement la signature. L'Imprimeur de la Reine peut refuser de publier un avis dont une partie est illisible et retarder la publication d'un avis pour des raisons administratives.

Le paiement d'avance est exigé pour la publication des avis. Voici les tarifs pour les avis courants :

Avis	Coût par parution
Avis d'intention de demander l'adoption d'un projet de loi d'intérêt privé	20 \$
Acte introductif d'instance	25 \$
Ordonnance rendue par une cour	25 \$
Avis exigé par la <i>Loi sur les débiteurs en fuite</i>	20 \$

Notice under the General Rules under the <i>Law Society Act, 1996</i> , of disbarment or suspension or of application for reinstatement or readmission	\$ 20	Avis de radiation ou de suspension ou de demande de réintégration ou de réadmission, exigé par les Règles générales prises sous le régime de la <i>Loi de 1996 sur le Barreau</i>	20 \$
Notice of examination under the <i>Licensed Practical Nurses Act</i>	\$ 25	Avis d'examen exigé par la <i>Loi sur les infirmières et infirmiers auxiliaires autorisés</i>	25 \$
Notice under the <i>Motor Carrier Act</i>	\$ 30	Avis exigé par la <i>Loi sur les transports routiers</i>	30 \$
Any document under the <i>Political Process Financing Act</i>	\$ 20	Tout document devant être publié en vertu de la <i>Loi sur le financement de l'activité politique</i>	20 \$
Notice to creditors under New Brunswick Regulation 84-9 under the <i>Probate Court Act</i>	\$ 20	Avis aux créanciers exigé par le Règlement du Nouveau-Brunswick 84-9 établi en vertu de la <i>Loi sur la Cour des successions</i>	20 \$
Notice under the <i>Quieting of Titles Act</i> (Form 70B) Note: Survey Maps cannot exceed 8.5" x 14"	\$120	Avis exigé par la <i>Loi sur la validation des titres de propriété</i> (Formule 70B) Nota : Les plans d'arpentage ne doivent pas dépasser 8,5 po sur 14 po	120 \$
Notice under the <i>Sale of Lands Publication Act</i> , if the notice is 1/2 page in length or less	\$ 20	Avis exigé par la <i>Loi sur la vente de biens-fonds par voie d'annonces</i> , si l'avis est d'une demi-page ou moins en longueur	20 \$
Notice under the <i>Sale of Lands Publication Act</i> , if the notice is greater than 1/2 page in length	\$ 75	Avis exigé par la <i>Loi sur la vente de biens-fonds par voie d'annonces</i> , si l'avis est de plus d'une demi-page en longueur	75 \$
Any document under the <i>Winding-up and Restructuring Act</i> (Canada)	\$ 20	Tout document devant être publié en vertu de la <i>Loi sur les liquidations et les restructurations</i> (Canada)	20 \$
Notice of a correction	charge is the same as for publishing the original document	Avis d'une correction	les frais sont les mêmes que ceux imposés pour la publication du document original
Any other document	\$3.50 for each cm or less	Tout autre document	3,50 \$ pour chaque cm ou moins

Payments can be made by cash, MasterCard, VISA, cheque or money order (payable to the Minister of Finance). No refunds will be issued for cancellations.

Les paiements peuvent être faits en espèces, par carte de crédit MasterCard ou VISA, ou par chèque ou mandat (établi à l'ordre du ministre des Finances). Aucun remboursement ne sera effectué en cas d'annulation.

The **official version** of *The Royal Gazette* is available **free on-line** each Wednesday. This free on-line service replaces the printed annual subscription service. *The Royal Gazette* can be accessed on-line at:

La **version officielle** de la *Gazette royale* est disponible **gratuitement et en ligne** chaque mercredi. Ce service gratuit en ligne remplace le service d'abonnement annuel. Vous trouverez la *Gazette royale* à l'adresse suivante :

http://www2.gnb.ca/content/gnb/en/departments/attorney_general/royal_gazette.html

http://www2.gnb.ca/content/gnb/fr/ministeres/procureur_general/gazette_royale.html

Print-on-demand copies of *The Royal Gazette* are available, at the Office of the Queen's Printer, at \$4.00 per copy plus 13% tax, plus shipping and handling where applicable.

Nous offrons, sur demande, des exemplaires de la *Gazette royale*, au bureau de l'Imprimeur de la Reine, pour la somme de 4 \$ l'exemplaire, plus la taxe de 13 %, ainsi que les frais applicables de port et de manutention.

Office of the Queen's Printer
670 King Street, Room 117
P.O. Box 6000
Fredericton, NB E3B 5H1
Tel: 506-453-2520 Fax: 506-457-7899
E-mail: gazette@gnb.ca

Bureau de l'Imprimeur de la Reine
670, rue King, pièce 117
C.P. 6000
Fredericton (Nouveau-Brunswick) E3B 5H1
Tél. : 506-453-2520 Téléc. : 506-457-7899
Courriel : gazette@gnb.ca